

SIAM WIND

SAWADEE KAP!

Unser Thai Chef Nathee heisst Sie im Siam Wind herzlich willkommen!

Unsere Thai-Crew entführt Sie mit frischen Kräutern und Gewürzen, Currypasten und Kokosmilch im Siam Wind auf eine kulinarische Reise durch ihre Heimat.

Sie verwenden in der Küche weder Sahne, noch Butter oder Käse und es gibt fast keine Würste. Es ist eine leichte Küche, die nachhaltig sättigt. Die Grundaromen der südostasiatischen Gerichte stammen von Chilis (scharf), Limetten (sauer), Fischsauce (salzig) und Palmzucker (süss).

mild / *mild* / poco piccante



scharf / *hot* / piccante



sehr scharf / *very hot* / molto piccante



Preise in CHF inkl. Mehrwertsteuer

Prices in CHF incl. Tax

Prezzi in CHF incluso IVA

Vorspeisen

Starters

Antipasti



1 Siam's TOP SIX zum Starten und abheben...

Bunte Palette südostasiatischer Vorspeisen

Selection of south-east Asian starters

Variazione di antipasti asiatici

20.50 pro Person / *per person* / a persona

2 Poh Pia Thord

Hausgemachte Frühlingsrollen gefüllt mit Gemüse und Glasnudeln

Homemade spring rolls stuffed with vegetables and glass noodles

Involtini primavera farciti con verdure e pasta

16.50

3 Sa-Tay Gai

Pouletspiesse mit gerösteter Erdnusssauce

Chicken satay with roasted peanut sauce

Spiedini di pollo con salsa di arachidi tostate

16.50

4 Sa-Tay Goong

Riesenkrevettenspiesse mit gerösteter Erdnusssauce

King prawn skewers with roasted peanut sauce

Spiedini di gamberoni con salsa di arachidi tostate

19.50

Salate

Salads

Insalate



10 Som Tam Gai Yang

Scharfer grüner Papayasalat mit gebratenem Poulet, gerösteten Krevetten, Schlangenbohnen und Erdnüssen

Spicy green papaya salad with roasted chicken, dry roasted prawns, string beans and peanuts

Insalata di papaya verde piccante con pollo arrosto, di gamberi secchi essiccati, fagiolini e arachidi

20.50



11 Yam Woon Sen Goong Gob

Glasnudelsalat mit Poulet, knusprige Krevetten, Zitronengras-Dressing, roten Zwiebeln, Chili und Minze

Glass noodle salad with chicken, crispy prawns, lemongrass dressing, red onions, chilli and mint

Insalata di pasta con pollo, gamberi croccanti, erbe al limone, cipolle rosse, peperoncini e menta

19.50



12 Larb Pla Salmon

Lachssalat mit Schalotten, Minze und geröstetes Reispulver

Salmon salad with shallots, mint and roasted rice powder

Insalata di salmone con scalogno, menta e polvere di riso arrostita

20.50

Suppen

Soups

Zuppe



20

Tom Kha

Aromatische Kokosmilchsuppe mit Galangal und Koriander

Coconut milk soup with Galangal and coriander

Zuppa al latte di cocco con galangal e coriandolo

- Pouletstreifen/ *chicken*/ pollo 14.00
- Krevetten/ *prawns*/ gamberi 15.50
- Gemüse und Tofu /
vegetables and tofu / verdure e tofu 12.50



21

Tom Yam Goong

Scharfe Krevettensuppe mit Zitronengras, Koriander und Limettensaft

Spicy prawn soup with lemongrass, coriander and lime juice

Zuppa di gamberi piccante con erba al limone, coriandolo e succo di lime

16.50



22

Szechuan Tahoo Sup

Scharf und saure Tofu-Gemüse-Suppe

Hot and sour tofu vegetable soup

Zuppa di verdure al tofu caldo e acido

15.50

23

Gaeng Jued Gai

Klare Geflügelsuppe mit Poulet, Shiitakepilzen und Gemüse

Clear soup with chicken, shiitake mushrooms and vegetables

Zuppa di pollo con funghi shiitake e verdure

13.50

Fisch und Meeresfrüchte

Fish and seafood

Pesce e frutti di mare



30

Plah Rat Prik

Frittierte Zackenbarschfilets mit Palmzucker, Peperonistreifen

Sweet-Chilisauce und Duftreis

Deep fried grouper fillets with palm sugar, bell pepper stripes

sweet chili sauce and perfumed rice

Filetti di cernia fritti con zucchero di palma, peperoni

salsa di chili dolce e riso

33.50



31

Goong Phad Char

Im Wok gebratene Riesengarnelen mit thailändischem Gewürz, grünem Pfeffer, Thai Basilikum und Duftreis

Wok fried king prawns with aromatic thai herbs,

green pepper, thai basil and perfumed rice

Gamberoni fritti di wok con erbe thailandesi,

al pepe giovane, basilico thailandese e riso

39.50



32 Poo Nim Phad Pon Kahree

Im Wok gebratene Weichschalenkrebse in gelber Ei-Relish-Currysauce mit Zwiebeln, Frühlingszwiebeln, grüner Sellerie und Duftreis
Wok fried soft shell crab in egg relish yellow curry sauce with onions, spring onions, green celery and perfumed rice

Granchio con guscio morbido fritto di wok, salsa di curry giallo con cipolle, cipollotti, sedano verde e riso
39.50



33 Goong Phad Nam Prik Pau

Gebratene Riesenkrevetten mit Chilipaste, Peperoni, Frühlingszwiebeln, grünen Pfefferkörnern, Thai Basilikum und Duftreis
Wok fried tiger prawns with chili paste, bell peppers, spring onions, green pepper corns, thai basil and perfumed rice

Gamberoni fritti del Wok con chili, peperoni, cipolline, grani di pepe verde, basilico thailandese e riso
39.50

Fleisch



Meat
Carne



40 Phad Bai Kapraow Gai

Würzig gehacktes Hähnchen mit Chili, Schlangenbohnen, scharfem Basilikum und Duftreis
Spicy minced chicken with chilli, string beans, hot basil and perfumed rice

Sminuzzato di pollo con chili, fagioli thailandesi, basilico piccante e riso
32.50

41 Gai Phad Med Mamoang

Rührgebratenes Poulet mit Cashew-Nüssen, Paprika, Zwiebeln, Frühlingszwiebeln und Duftreis
Wok fried chicken with cashew nuts, bell pepper, onions spring onions and perfumed rice

Sminuzzato di pollo con anacardi, peperoni, cipolle, cipollotti e riso
32.50



42 Moo Phad King

Im Wok gebratener Schweinebauch mit Ingwer, Frühlingszwiebeln, Austernpilzen und Duftreis
Wok fried pork belly with ginger, spring onions, oyster mushrooms and perfumed rice

Pancetta di maiale frita di wok con zenzero, cipollotti, funghi ostrica e riso
33.50



43 Nua Phad Prik Thai Dam

Rührgebratene Rindfleischstreifen mit Peperoni, schwarzer Pfeffer und Duftreis

Wok fried beef slices with bell peppers, black pepper and perfumed rice
Sminuzzato di manzo dal Wok con peperoni e pepe nero e riso
39.00



44 Pad Hoisin

Chinesische Ente in Hoisinsauce, Karotten, Zucchetti, Peperoni und Duftreis
BBQ Duck in Hoisin sauce, carrots, zucchini bell peppers and perfumed rice

Anatra in salsa Hoisin, carote, zucchine e peperoni e riso
36.50

Curry

Curry
Curry




70

Gaeng Kiew Warn

Grünes Curry mit jungen Auberginen, Schlangenbohnen, Thai Basilikum und Duftreis

Green curry with young eggplants, string beans, thai basil and perfumed rice

Curry verde con melanzane, fagioli, basilico thailandese e riso

- Poulet / chicken / pollo 31.00
- Krevetten / prawns / gamberi 39.00
- Gemüse und Tofu /
vegetables and tofu / verdure e tofu 25.50 




71

Gaeng Phed

Rotes Curry mit Kokosmilch, Palmherzen, Babyauberginen Thai Basilikum und Duftreis

Red curry with coconut milk, palm hearts, eggplants, thai basil and perfumed rice

Curry rosso al latte di cocco, cuori di palma, melanzane e basilico thailandese

- Poulet / chicken / pollo 31.00
- Rindfleisch / beef / carne di manzo 39.00
- Krevetten / prawns / gamberi 39.00
- Gemüse und Tofu /
vegetables and tofu / verdure e tofu 25.50 




72

Panaeng

Mildes Kokos Curry mit Limettenblättern und Duftreis

Light coconut curry with lime leaves and perfumed rice

Curry al cocco con foglie di lime e riso

- Rindfleisch / beef / carne di manzo 39.00
- Ente / duck / anatra 36.50
- Gemüse und Tofu /
vegetables and tofu / verdure e tofu 25.50 

Reis- und Nudelgerichte

Rice and noodles

Riso e pasta


91

Phad Thai

Thailändische Woknudeln mit Tofu und Erdnüssen

Wok fried thai noodles with tofu and peanuts

Pasta thailandese con tofu e noci

- Poulet / chicken / pollo 23.50
- Krevetten / prawns / gamberi 27.50
- Gemüse / vegetables / verdure 20.50 


92

Kaow Phad

Gebratener Reis

Fried Rice

Riso fritto

- Poulet / chicken / pollo 23.50
- Krevetten / prawns / gamberi 27.50
- Gemüse / vegetables / verdure 20.50 



93 Laksa Singapore

Kokoscurry Nudeltopf nach Singapur-Art mit Krevetten, Poulet, gebackenem Tofu, gekochtem Ei, Frühlingszwiebeln und gerösteten Schalotten

Singaporean Laksa coconut-curry noodle hot pot with prawns, chicken, fried tofu, boiled egg, spring onions and roasted shallots

Pasta al curry con gamberetti, pollo, tofu fritto, uova e cipolline
27.50

94 Phad Mee Hong Kong

Gebratene Reis-Eiernudeln mit mariniertem Schweinefleisch, Ei, Frühlingszwiebeln und Karotten

Stir fried rice egg noodles with red pork, egg, spring onion and carrots

Tagliatelle di riso con uovo fritto con carne di maiale rosso, uova, cipolloti e carote
23.50

Süss und Sauer



Sweet and Sour

Agrodolce

61 Priew Warn

Süss-Saure Sauce mit Zwiebeln, Peperoni, Tomaten, Gurken und Duftreis

Sweet-sour sauce with onions, bell peppers, tomatoes, cucumbers and perfumed rice

Salsa agrodolce con cipolle, peperoni, pomodori, citrioli e riso

- Poulet / *chicken* / pollo 31.00
- Schweinefleisch / *pork* / maiale 29.50
- Ente / *duck* / anatra 36.50

62 Goong Sauce Makam

Frittierte Tigergarnele mit Tamarindensauce und Duftreis

Deep fried tiger prawn with tamarind sauce and perfumed rice

Gambero tigre fritto con salsa al tamarindo e riso
39.00

80 Phad Pak Ruam



Im Wok gegartes Saisongemüse mit Duftreis

Seasonal Wok fried vegetables with perfumed rice

Verdure dal Wok con riso

- Tofu/ *tofu* / tofu 20.50 
- Poulet / *chicken* / pollo 23.50

Extra Beilagen



Extra side dishes

Contorno extra

- Gebratener Reis / *fried rice* / riso fritto
- Reismudeln / *rice noodles* / pasta di riso
- Wokgemüse / *wok vegetables* / verdure dal Wok
8.00

Desserts

Sweets

Dolce

Khao Niau Mamuang

Süßer Klebreis mit Mango

Sweet mango sticky rice

Riso dolce appiccicoso al mango

14.50

Sago Cantaloupe

Tapiokaperlen mit Melone und Kokosnuss

Tapioca pearls with cantaloupe and coconut

Perle di tapioca con cataluzza e cocco

12.50



Glutenfrei
Gluten free
Senza glutine



Lactosefrei
Lactose free
Senza lattosio



vegetarisch
vegetarian
vegetariano



vegan
vegan
vegano



kann Nüsse enthalten
may contain nuts
può contenere noci

Unsere Service-Mitarbeiter geben Ihnen gerne Auskunft zu Zusatzstoffen, Allergenen & Lebensmittelunverträglichkeit.

Our service staff will be happy to inform you about additives, allergens & food intolerance.

Il nostro personale di servizio sarà lieto di informarvi su additivi, allergeni e intolleranze alimentari.

Herkunft Fleisch, Fisch und Meeresfrüchte:

Origin meat, fish and seafood:

Origine carne, pesce e frutti di mare:

Kalb:	Schweiz
Veal:	Switzerland
Vitello:	Svizzera
Rindfleisch:	Schweiz
Beef:	Switzerland
Manzo:	Svizzera
Schwein:	Schweiz
Pork:	Switzerland
Maiale:	Svizzera
Pouletbrust:	Schweiz/Ungarn/Frankreich
Chicken breast:	Switzerland/Hungary
Petto di pollo:	Svizzera/Ungheria
Restliches Pouletfleisch:	Schweiz/Ungarn
Chicken:	Switzerland/Hungary/Frankreich
Pollo:	Svizzera/Ungheria/Francia
Ente:	Frankreich/Ungarn
Duck:	France/Hungary
Anatra:	Francia/Ungheria
Maispoularde:	Schweiz/Frankreich
Corn fed chicken:	Switzerland/France
Pollo alimentato a mais:	Svizzera/Francia
Zackenbarsch:	Mittelmeer
Grouper:	Mediterranean sea
Cernia:	mare Mediterraneo
Krevetten:	Vietnam/Thailand
Prawns:	Vietnam/Thailand
Gamberi:	Vietnam/Thailandia
Lachs:	Schottland
Salmon:	Scotland
Salmone:	Scozia
Dorade:	Mittelmeer
Sea bream:	Mediterranean sea
Orata:	Mar Mediterraneo

